



هم کلاسی
Hamkelasi.ir

نام : نام خانوادگی : پایه : هشتم نوبت : دی ماه درس : عربی	« بسمه تعالی » اداره کل آموزش و پرورش خراسان رضوی اداره آموزش و پرورش ناحیه ۴ بنیاد فرهنگی رضوی دبیرستان دخترانه دوره اول امام رضا علیه السلام واحد ۶	شماره صندلی : تاریخ امتحان : ۹۷/۱۰ / ۱۱ مدت امتحان : ۶۰ دقیقه تعداد سوال : ۱۲ تعداد صفحات : ۳ نام طراح : خانم میراب
---	--	--

بارم	دخترم با آرامش و دقت به سوالات زیر پاسخ بده	ردیف
مهارت ترجمه		
۱	عبارات حکیمانه زیر را به فارسی ترجمه کنید: ۱- مَنْ كَتَمَ عِلْمًا فَكَانَهُ جَاهِلٌ. ۲- مَنْ زَرَعَ الْعُدُونَ ، حَصَدَ الْخُسْرَانِ.	۱
۲	جملات عربی زیر را به فارسی ترجمه کنید: ۱- نَحْنُ قَادِرُونَ عَلَى قِرَاءَةِ النُّصُوصِ الْبَسِيطَةِ. ۲- الزَّرَاعَةُ عَمَلٌ مُهِمٌّ لِنَقْدَمُ الْبِلَادَ. ۳- الْوَالِدَتَانِ سَتَطْبُخُنَّ طَعَامًا لَذِيذًا. ۴- فِي طَرِيقِهِ يُشَاهِدُ نَهْرًا. ۵- بَدَأَتْ بِالْحَوَارِ فِي السَّاحَةِ الْمَدْرَسَةِ.	۲
۳	ترجمه درست هر عبارت را مشخص کنید: ۱- أَنَا مَارَجَعْتُ إِلَى بَيْتِي. الف) من به خانه ام بازنگشتم ب) من به خانه برگشتم ۲- أَنْتَ تَفْحَصُ الْمَرَضَى. الف) تو بیماران را معاینه کردی. ب) تو بیماران را معاینه می کنی.	۳
۴	نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید.  هو  هذا	۴
۵	کلمات مترادف و متضاد را دوبه دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافی می باشد). (اَمّ - بیع - جمیل - والدّة - شراء - کثیر) = ≠	۵

۶	ترجمه کلمات مشخص شده را بنویسید: الْعُلَمَاءُ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ. أَنَا أَحِبُّ الرِّيَاضَةَ.	۰/۵
۷	در هر ردیف کدام کلمه با بقیه از نظر معنا یا قواعد متفاوت می باشد؟ الف) لاعِبُونَ شَعَرْنَ مُدْرَسَات فاعِلِينَ ب) سَمَكَةٌ سَاحَةٌ شَارِع طَرِيق	۰/۵
۸	در جمله زیر فعل ماضی و مضارع را مشخص کنید: « أَنَا دَخَلْتُ الصَّفَّ الثَّانِي وَ أَنْتَ تَدْخُلُ الصَّفَّ الْأَوَّلَ. » ماضی: مضارع:	۰/۵
۹	جاهای خالی را با کلمات مناسب پر کنید: ۱- نَحْنُ إِلَى الْبُسْتَانِ قَبْلَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ. ۲- هَلْ أَنْتِ إِلَى الْمُخْتَبِرِ وَحَدِّكِ. ۳- الْعَاقِلُ إِلَى الْيَمِينِ وَالْيَسَارِ ثُمَّ يَعْْبُرُ. ۴- أَبْحَثُ عَنْ طَرِيقِ الْجَنَّةِ فِي حَيَاتِي. دَهَبْنَا سَنَذْهَبُ يَذْهَبُ نَذْهَبِينَ تَنْظُرُ يَنْظُرُ أَنَا أَنْتَ	۱
۱۰	هر جمله را به کلمه مناسب آن وصل کنید: (یک کلمه اضافه می باشد). موت الأحياء الجَهْلُ عدد أيام الأسبوع اللِّسَانُ بلاء الإنسان فيه سَبْعَةٌ بداية الفصول السنة الرَّبِيعُ القَمِيصُ	۱
۱۱	متن زیر را با دقت بخوانید ؛ سپس به سوالات پاسخ دهید. « قَالَ نَاصِرٌ: أَنَا أَحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ لِأَنَّ الْكُتُبَ كُنُوزٌ وَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْهَا الْكُتُبُ بَسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ وَ الطُّلَابِ ذَكَرُوا أَصْحَابَ الْمِهْنِ الْمُخْتَلِفَةِ وَ قَالُوا هَدَفْنَا مِنْ إِنْخَابِ الشُّغْلِ خِدْمَةَ النَّاسِ وَ عَلَيْنَا بِاحْتِرَامِ كُلِّ الْمِهْنِ. » ۱- مَازَا قَالَ النَّبِيُّ (ص) حَوْلَ الْكُتُبِ؟ ۲- مَا هُوَ هَدَفٌ مِنْ إِنْخَابِ الشُّغْلِ؟ ۳- مَنْ قَالَ: أَنَا أَحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ؟ ۴- در متن دو جمع مکسر پیدا کنید و بنویسید.	۲
۱۲	به سوالات زیر به عربی پاسخ دهید. ۱- مَا إِسْمُكَ؟ ۲- مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟	۱
۳	روان خوانی	
۲	مکالمه	

کتابی:

شفاهی:

جمع نمره:

«عزیزاتی؛ الله یقویکن» میراب

نام : نام خانوادگی : پایه : هشتم نوبت : صبح درس : عربی	« بسمه تعالی » اداره کل آموزش و پرورش خراسان رضوی اداره آموزش و پرورش ناحیه ۴ بنیاد فرهنگی رضوی دبیرستان دخترانه دوره اول امام رضا علیه السلام واحد ۶	شماره صندلی : تاریخ امتحان : ۹۷/۱۰ / مدت امتحان : ۶۰ دقیقه تعداد سوال : ۱۲ تعداد صفحات : ۳ نام طراح : خاتم میراب
--	---	---

بارم	دخترم با آرامش و دقت به سوالات زیر پاسخ بده	ردیف
مهارت ترجمه		
۱	عبارات حکیمانه زیر را به فارسی ترجمه کنید: ۱- مَنْ كَتَمَ عِلْمًا فَكَانَهُ جَاهِلٌ. هر کس علم را پنهان کند ، پس گویا او نادان است. ۲- مَنْ زَرَعَ الْعُدْوَانَ ، حَصَدَ الْخُسْرَانَ. هر کس دشمنی کاشت ، زیان درو کرد.	۱
۲	جملات عربی زیر را به فارسی ترجمه کنید: ۱- نَحْنُ قَادِرُونَ عَلَى قِرَاءَةِ النُّصُوصِ الْبَسِيطَةِ. ما قادر به خواندن متن های ساده هستیم. ۲- الزَّرَاعَةُ عَمَلٌ مُهِمٌّ لِنَقْدُمِ الْبِلَادِ. کشاورزی کار مهمی برای پیشرفت کشور است. ۳- وَالِدَتِي سَتَطْبُخُ طَعَامًا لَذِيذًا. مادر من غذای خوشمزه ای خواهد پخت. ۴- فِي طَرِيقٍ يُشَاهِدُ نَهْرًا. در راه رودی را مشاهده می کند. ۵- وَالذُّنَا يَعْمَلُ فِي الْمَصْنَعِ. پدرمان در کارگاه کار میکند.	۲
۳	ترجمه درست هر عبارت را مشخص کنید: ۱- أَنَا مَارَجَعْتُ إِلَى بَيْتِي. الف) من به خانه ام بازنگشتم ب) من به خانه برگشتم. ۲- أَنْتَ تَفْحَصُ الْمَرَضَى. الف) تو بیماران را معاینه کردی. ب) تو بیماران را معاینه می کنی.	۳

۴	نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید.	۰/۵	 
۵	کلمات مترادف و متضاد را دوبه دو کنار هم بنویسید. (یک کلمه اضافه می باشد). (اُمّ – قَلِيل – والدَة – بیع – کَثیر)	۰/۵	هو شرطی = والدَة هذا قَرَسٌ ≠ قَلِيل کَثیر
۶	ترجمه کلمات مشخص شده را بنویسید: الْعُلَمَاءُ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ. أنا أحبُّ الرياضة.	۰/۵	چراغ ها ورزش
۷	در هر ردیف کدام کلمه با بقیه از نظر معنا یا قواعد متفاوت می باشد؟	۰/۵	(الف) شَعَرَنَ لاعِبون مُدَرِّسات فاعِلین (ب) سَمَكَة ساحة شارع طریق
۸	در جمله زیر فعل ماضی و مضارع را مشخص کنید: « أنا دَخَلْتُ الصَّفَّ الثَّانِي و أَنْتَ تَدْخُلُ الصَّفَّ الْأَوَّلَ. » ماضی: دَخَلْتُ مضارع: تَدْخُلُ	۰/۵	
۹	جاهای خالی را با کلمات مناسب پر کنید: ۱- اَحْنُ إِلَى الْبُسْتَانِ قَبْلَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ. ۲- أَنْتِ إِلَى الْمُخْتَبَرِ وَحَدِّكِ يَا أُخْتِي؟ ۳- الْعَاقِلُ إِلَى الْيَمِينِ وَ الْيَسَارِ ثُمَّ يَعْْبُرُ. ۴- أَبْحَثُ عَنْ طَرِيقِ الْجَنَّةِ فِي حَيَاتِي.	۱	دَهَبْنَا سَنَذْهَبُ يَذْهَبُ تَذْهَبِينَ نَنْظُرُ يَنْظُرُ أَنَا أَنْتَ
۱۰	هر جمله را به کلمه مناسب آن وصل کنید: (یک کلمه اضافه می باشد). موت الأحياء ← الجَهْل عدد أيام الأسبوع ← اللسان بلاء الإنسان فيه ← سَبْعَة بداية الفصول السنّة ← الربيع القَمِيص	۱	

۲	متن زیر را با دقت بخوانید ؛ سپس به سؤالات پاسخ دهید. « قَالَ نَاصِرٌ: أَنَا أَحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ لِأَنَّ الْكُتُبَ كُنُوزٌ وَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْهَا الْكُتُبُ بَسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ وَ الطُّلَابُ ذَكَرُوا أَصْحَابَ الْمِهْنِ الْمُخْتَلِفَةِ وَ قَالُوا هَدَفْنَا مِنْ إِنْتِخَابِ الشُّغْلِ خِدْمَةَ النَّاسِ وَعَلَيْنَا بِاحْتِرَامِ كُلِّ الْمِهْنِ.» ۱-ماذا قَالَ النَّبِيُّ(ص) حَوْلَ الْكُتُبِ؟ الْكُتُبُ بَسَاتِينُ الْعُلَمَاءِ. ۲-مَا هُوَ هَدَفٌ مِنْ إِنْتِخَابِ الشُّغْلِ؟ خِدْمَةُ النَّاسِ. ۳-مَنْ قَالَ: أَنَا أَحِبُّ بَيْعَ الْكُتُبِ؟ نَاصِرٌ. ۴-در متن دو جمع مکسر پیدا کنید و بنویسید. کُتُب _ بَسَاتِين _ عُلَمَاء _ طُلَاب _ مِهْن	۱۱
۱	به سؤالات زیر به عربی پاسخ دهید. ۱-ما إِسْمُكَ؟ إِسْمِي فَاطِمَةُ. ۲-مِنْ أَيْنَ أَنْتِ؟ أَنَا مِنْ مَشْهَدَ _ أَنَا مَشْهَدِيَّةٌ	۱۲
۳	روان خوانی	
۲	مکالمه	

کتابی	
شفاهی	
جمع نمره	

«عزیزاتی؛ الله یقویکن»

میراب